

Sedent

Docket No. 1185.1047/JDH

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of:

Hiroshi YAMAZAKI, et al.

Serial No.: 09/330,016

Filed: June 11, 1999



Group Art Unit: Unassigned

Examiner: Unassigned

For: SURFACE LIGHT SOURCE DEVICE OF SIDE LIGHT TYPE, LIQUID
CRYSTAL DISPLAY AND GUIDE PLATE

SUBMISSION OF ENGLISH TRANSLATION TO COMPLETE
APPLICATION UNDER 37 C.F.R. § 1.17(k)

Assistant Commissioner for Patents
Washington, D.C. 20231

ATTENTION: Application Processing Division
Special Processing and Correspondence Branch

Sir:

Pursuant to 37 C.F.R. §1.53(d) and in response to the U.S. Patent and Trademark Office Notice mailed July 7, 1999, enclosed is the English translation and certified copy of the Priority Document for completing the missing parts of the subject application. Also enclosed is payment for the necessary \$130.00 surcharge for English translation set forth in 37 C.F.R. §1.17(k).

It is requested that the English translation and executed certified copy of the Priority Document be entered in the file for the above-referenced application and that the application be advanced to examination.

Serial No.: 09/330,016

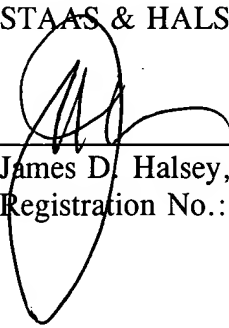
Docket No.: 1185.1047/JDH

If any further payments are required in connection with the filing of this paper, please charge same to our Deposit Account No.19-3935.

Respectfully submitted,

STAAS & HALSEY

By:


James D. Halsey, Jr.
Registration No.: 22,729

700 Eleventh Street, N.W.
Suite 500
Washington, D.C. 20001
Telephone: (202) 434-1500
Facsimile: (202) 434-1501

Date: July 30, 1999

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of
Hiroshi YAMAZAKI, et al.

U.S. Patent Application Serial No. 09/330,016

Filing Date: June 11, 1999

For: SURFACE LIGHT SOURCE DEVICE OF SIDE LIGHT TYPE, LIQUID
CRYSTAL DISPLAY AND GUIDE PLATE



VERIFICATION OF TRANSLATION

Honorable Commissioner of Patents and Trademarks
Washington, D.C. 20231

Sir:

I, Takahiro UOZUMI, residing at c/o AIWA INTERNATIONAL PATENT AGENCY,
6F., Toranomon 19 Mori Bldg., 2-20, Toranomon 1-chome, Minato-ku, Tokyo, Japan,
declare:

- (1) that I know well both Japanese and English languages;
- (2) that I translated the above-identified U.S. Patent Application from Japanese to English;
- (3) that the attached English translation is a true and correct translation of the above-identified International Application to the best of my knowledge and belief; and
- (4) that all statements made of his own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true, and further that these statements and the like are punishable by fine or imprisonment, or both, under 18 USC 1001, and that such false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.



Takahiro UOZUMI

Date: July 28, 1999

DC
1185.1047/JDF
9/7/99



**UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Patent and Trademark Office**

Address: COMMISSIONER OF PATENTS AND TRADEMARKS
Washington, D.C. 20231

105

APPLICATION NUMBER	FILING/RECEIPT DATE	FIRST NAMED APPLICANT	ATTORNEY DOCKET NO./TITLE
--------------------	---------------------	-----------------------	---------------------------

09/330,016 06/11/99 YAMAZAKI H 1185.1047/JD

0212/0707

STAAS & HALSEY
700 ELEVENTH STREET N W SUITE 500
WASHINGTON DC 20001

NOT ASSIGNED

0000

DATE MAILED:

07/07/99

NOTICE TO FILE MISSING PARTS OF APPLICATION
Filing Date Granted

An Application Number and Filing Date have been assigned to this application. The items indicated below, however, are missing. Applicant is given TWO MONTHS FROM THE DATE OF THIS NOTICE within which to file all required items and pay any fees required below to avoid abandonment. Extensions of time may be obtained by filing a petition accompanied by the extension fee under the provisions of 37 CFR 1.136(a). If any of items 1 or 3 through 5 are indicated as missing, the SURCHARGE set forth in 37 CFR 1.16(e) of ☐ \$65.00 for a small entity in compliance with 37 CFR 1.27, or ☒ \$130.00 for a non-small entity, must also be timely submitted in reply to this NOTICE to avoid abandonment.

If all required items on this form are filed within the period set above, the total amount owed by applicant as a ☐ small entity (statement filed) ☒ non-small entity is \$ 130.

☐ 1. The statutory basic filing fee is:

- ☐ missing.
☐ insufficient.

Applicant must submit \$_____ to complete the basic filing fee and/or file a small entity statement claiming such status (37 CFR 1.27).

☐ 2. The following additional claims fees are due:

\$_____ for _____ total claims over 20.

\$_____ for _____ independent claims over 3.

\$_____ for multiple dependent claim surcharge.

Applicant must either submit the additional claim fees or cancel additional claims for which fees are due.

☐ 3. The oath or declaration:

- ☐ is missing or unsigned.
☐ does not cover the newly submitted items.

An oath or declaration in compliance with 37 CFR 1.63, including residence information and identifying the application by the above Application Number and Filing Date is required.

☐ 4. The signature(s) to the oath or declaration is/are by a person other than inventor or person qualified under 37 CFR 1.42, 1.43 or 1.47.

A properly signed oath or declaration in compliance with 37 CFR 1.63, identifying the application by the above Application Number and Filing Date, is required.

☐ 5. The signature of the following joint inventor(s) is missing from the oath or declaration:

An oath or declaration in compliance with 37 CFR 1.63 listing the names of all inventors and signed by the omitted inventor(s), identifying this application by the above Application Number and Filing Date, is required.

☐ 6. A \$50.00 processing fee is required since your check was returned without payment (37 CFR 1.21(m)).

☐ 7. Your filing receipt was mailed in error because your check was returned without payment.

☒ 8. The application was filed in a language other than English.

Applicant must file a verified English translation of the application, the \$130.00 set forth in 37 CFR 1.178, unless previously submitted, and a statement that the translation is accurate (37 CFR 1.52(d)).

☐ 9. OTHER:

Direct the reply and any questions about this notice to "Attention: Box Missing Parts."

A copy of this notice MUST be returned with the reply.